



Deși tânăr, e un veteran al șantierului Combinatului siderurgic Galați. Excavatoristul Gheorghe Geru lucrează aici de la începutul construcției. Cite mil de tone de pământ a dizlocat până azi... Mai sugestiv decât cifra, imaginea muncii sale, ne-o dă insigna de înfruntare în înfruntarea socialiste, cucerită la sfârșitul anului 1963. Anul acesta Gheorghe Geru s-a menținut evidențiat lună de lună. Și ca el sînt mulți...

IN ACEST NUMĂR

În pag. a III-a: UN PISC PE HARTA LIRICĂ A CONTINENTULUI

Cu oaspeți de peste hotare invitați la „Zilele Eminescu” despre Luceafărul poeziei românești

- O alianță rodnică: Medicină - Electronică.
• Orizont științific.
• „Fausul” în muzică (ragini din istoria artelor).

Lucrări agricole la ordinea zilei

În toată țara continuă intens lucrările de îngrijire a culturilor și pregătirile pentru recoltările de vară. Din datele Consiliului Superior al Agriculturii reiese că până la 4 iunie prima prășială a fost terminată la secera de zahăr și floarea-soarelui...

Proletari din toate țările, uniți-vă!

Scînteia Tineretului

Organ Central al Uniunii Tineretului Muncitor

Anul XX, Seria II, nr. 4682 4 PAGINI — 20 BANI Duminică 7 iunie 1964

TINERILOR CHIMIȘTI — O TEMEINICĂ PREGĂTIRE PROFESIONALĂ

ANCIETĂ

Ridicată pe ruinele unei rafinării, uzina noastră numără abia 10 ani de activitate. În anul 1958 am început să producem și detergenți cu 20 la sută substanță activă. De la an la an uzina s-a dezvoltat continuu. În anul 1964 planul de producție la detergenți a ajuns să fie de peste 150 de ori mai mare decât acum 6 ani.

Constantin Georgescu inginer-șef, Uzina de detergenți Ploiești. Ielenele I.D.T. („Noutăți în petrol și chimie”, „Noutăți în chimia organică”) — publică din ce în ce mai des materiale care ne interesează. În plus, un număr de 18 publicații în limbile rusă, engleză, germană și italiană constituie un bogat material documentar care se cere a fi cunoscut în foarte scurt timp. În anii trecuți, pentru cunoașterea acestor noutăți ne adresăm altor instituții spre a ne traduce materialele ce ne interesează.

La 29 septembrie, anul trecut, în fabrica noastră s-au deschis ei cursuri de ridicare a calificării și un fel de specializare la care participă aproape 350 de muncitori. Spre deosebire de ceilalți ani, s-a pus un accent deosebit pe ridicarea nivelului de cunoaștere în domeniul chimiei, la muncitorii cu alte meserii decât cea de operator în producerea maselor plastice.

Duca Cioculescu secretarul comitetului U.T.M., Fabrica de mase plastice Buzău. cum trebuie să procedeze într-un caz sau altul — cum se întâmplă înainte — vremea o temperatură medie tot timpul. În acest caz, materiile cu un conținut mai bogat de plastifiant trase la starea de desstructurare moleculară devin cărămizi. Un mare număr de litri de chimie li se predă rapidului Acetia sînt muncitori cu o calificare superioară, care cunosc bine materiile, cunosc metodele pentru diferitele sortimente de produse. Ei trebuie să cunoască bine și procesul tehnologic și proprietățile fizico-chimice care intră în producere. Ei cunosc coeficienții de contracție și să înțeleagă pentru ce temperatură trebuie să evite schimbările, temperaturi mari etc.

Bogată activitate turistică

PUȘTEȘTI de la începutul sezonului turistic. În aceste zile de-a III-a aniversării a Elizei, Comitetul regional U.T.M. Ploiești, în colaborare cu comitetul regional al studenților, comitetul regional U.C.F.S. și Agenția O.N.T. „Carpați” din localitate au luat în considerare la organizarea activității turistice în regiunea Ploiești, a fost stabilită o serie de puncte de interes, care să fie realizate în condiții optime. Totuși, pe lângă — unele unde se vor face pînă în finele sezonului turistic — și în punctele turistice vizitate — și în activitățile culturale și sportive de masă.

La aniversarea acestui, lunar, noi participă peste 15.000 de oameni și muncitori din regiunea Ploiești. Timpul din vremea seară a acestor excursii se și găsește în cadrul zilei de azi pe Valea Prutului și Valea Sîmbului. Peste 20 de formații artistice de amatori prezintă în aceste zile spectacole de mare interes și bogate programe artistice, în repertoriul cărora sînt cuprinse cântecuri patriotice și populare din țară, programe de brigadă artistică, scurte piese de teatru în cite un act.



În excursie la Cota 1400... Foto: T. ROIBU

Boboci de trandafir

și spune că are 45 de ani și nu-l crezi. Te ugi bine-bine la părul lui blond, la mustața nisipie, la ochii netezi, la ochii de culoarea oțelului proaspăt despica — apoi îi reduci, fără nici o strîngere de inimă, vreo 15 ani, față de vîrsta măturată de acte. În privința acesteia tovarășul Gheorghe Bratosin nu are nimic de obiectat: nu cochetează cu oglinda, are însă o explicație proprie pentru tînia acestei prelungite tinereți: — Ce vrei, dacă mă învîrtesc numai printre tineri...

fel aparte, imbinată cu maturitate și țîrie de caracter. Toate la un loc amintesc, iarși, oțelul sculptor. Într-una din ultimele zile ale lunii mai, dimineața la 10,30 mă așlan în cabina lui, despărțită printr-un fragil perete de sticlă de restul halei. Pe masa, dosare banoale, dar, într-un pahar, ciuva boboci de trandafir. Omul era ocupat, trebuia să scrie în solicitu continuu, peretele acela își dovedea transparența și la figurat. În plus, la ora 11, maestrul era așteptat la o ședință. Totuși... — Dacă se poate, ceva despre tinerii care „v-au trecut prin mină”, cum s-ar zice.

responsabilitatea celui ce muncește. Dormea în schimb, de maiștru nu asculta, pe tovarășii de generație îi lua peste picior. Urmă, pur și simplu „să i se dea drumul”, prea ne exasperase pe toți. — Și pe dumneata? — Și. Dar să vezi ce s-a mai petrecut. Secretarul comitetului de partid — azi președinte al Sfatului popular orășenesc — a dovedit altă înțelegere, mai adîncă, a lucrurilor, a văzut mai departe: — „Stăți, zice, ce vrei să faceți? Astea e om de aruncat? Vedeți-vă de treabă! Adică, ocupați-vă de el. Și uite cum...”.

— Sau cum a fost cu altul, Gheorghe Bumbac. Pînă la un punct, aceeași poveste. Aceleași abateri: ba nu, asta mai obișnuia să hoinărească, să dea fuga la prins pește în orele de lucru. Deși fusese calificat aici, la locul de muncă, chiar cel care-l învățasă meserie era gata să se despartă de el fără regret. Dar asta ar fi însemnat să-l facem vagabond de profesie... Ei nu, așa nu mergea! Ne-am pus pe treabă. Mie mi-a revenit să vad mai îndeaproape ce-i cu băiatul. M-am dus la el acasă. Acolo m-am lîmurit curînd. O familie destrămată, niște exemple părintești nu tocmai strălucite, nici o supraveghere. Ia-l sub aripă, sfătuiște-l, ocupă-te de timpul lui liber, arăta-i cum trebuie să se poarte un muncitor. Nu se putea să cadă toată sîmintă asta pe pîntec. Gheorghe a fost primul muncitor care, într-un moment greu, cînd la strînguri marți producția sa sugrumată din lipsa de oameni, a cerut să fie trecut cu lucrul acolo. După aceea, toate au mers în direcția

firească: muncă, educație, conștiință, nivel politic. Pe scurt, azi, băiatul e un om de nădejde. Nu mai lucrează la noi în uzină, dar aud lucruri bune despre el. — Într-o astfel de muncă maestrului continuă. Relațiile lui sînt întrerupte de un du-te-vino justificat de treburile secției. Ceea ce este însă cu totul remarcabil este că, de fapt, tot ce se întîmplă în procesul activității diurne nu face notă aparte cu conținutul discuției noastre; ci, dimpotrivă, îl înstrează.

— Iată: a intrat un tânăr înalt, zvelt, cu ochi înguși și prelungi. Are în mînă o schiță. Vrea să se retragă. Dar din jumătatea de oră rezervată ziaristului, se mai jertfesc cîteva minute. — E gata, Fătule? — întrebă maestrul. Anghelul Fătule desăfoară pe masă schița dispozitivului de amborare direct pe strung. E a doua sa inovație. Și la prima, ca și acum, a cerut concursul tovarășului Bratosin. A primit atunci —

primesc și acum — un sfat competent, dezinteresat, de adevărat tovarăș. Săptămîna viitoare, cabinetul tehnic va înregistra propunerea strungarului Anghelul Fătule. — Multumesc, tovarășe maistru. Peste alte cîteva minute, la capatul unei povestiri rapide despre procesul educativ care a avut drept rezultat revenirea la lîmă de plutire a lui Nicolae Eugen (azi e șef de brigadă și om de bază în secție, dar pînă într-o vreme îl numărai printre stîlpii tuturor crîșmelor din Brăilila) hop, o nouă întrerupere! La maestrul principal Gheorghe Bratosin a venit maestrul Ion Enescu; îi comunică o situație care cere intervenția lui la celălalt capăt al halei. Iar se cîntecște jumătatea mea de oră. Ce să-i faci! Cît timp lipsește Bratosin, tovarășul Enescu îl va ține locul în discuție. — Îl cunoști bine?

Stație de televiziune la Baia Mare

La Baia Mare a fost dată în exploatare o stație de retransmisie pentru televiziune. Ea recepționează programele de la stația de televiziune din Cluj și le transmite pe canalul 7 pentru locuitorii orașului Baia Mare și cel din împrejurimi. Noua stație construită de către specialiștii de la Institutul de cercetări pentru transporturi și telecomunicații funcționează prin telecomandă. (Agerpres)

CRONICA ACTUALITĂȚII

Serbarea celor mai mici școlari



Asaui, au început serbările de sfîrșit de an, intrate în tradiția noastră școlară. Ele confirmă că și cei mai mici școlari — elevii claselor I-IV — au mai crescut cu un an. Cu ajutorul plin de grije al tovarășilor învățători, au mai adăugat, cu sîrguință, noi cunoștințe la zestrea pe care și-o pregătiseră pentru viață, zestre de care vor avea nevoie cînd vor fi mari. Decamdată, această zestre este frumos arîndată în cartelele de elevi, în care astăzi, după 8 luni de școală, s-au aliniat note bune și foarte bune, spre bucuria școlii, a părinților și, firește, a școlărilor. Cîntecul „Dănsul toată lumea”, cântecurile spuse cu sfîșiecia celor care apar pentru prima oară în fața publicului, bucuria, feliicitările, reoărsarea de flori dăruite învățătorilor, sînt fi-rești în asemenea ocazii. Așa se sărbătoresc succesele la învățătură. Să le urăm pentru viitorul an școlar succese și mai mari. În fotografie, un aspect de la serbarea de sfîrșit de an a elevilor din clasele I-IV de la Școala medie nr. 24, din Capitală. Foto: I. CUCU

Diafilm despre Eminescu

Studioul cinematografic „Alexandru Sahia” a realizat recent un diafilm despre viața și opera genialului nostru poet Mihail Eminescu, cu prilejul comemorării a 75 de ani de la moartea sa. Textul diafilmului este realizat de conf. univ. Alexandru Piru, în colaborare cu redactorul Corneliu Popescu, iar desenele sînt semnate de Georgeta Teșulescu. În acest scop s-au folosit lacsimile, manuscrise și fotografii originale, lucrări de artă și alte măturii ce redau locurile, și atmosfera în care a trăit și a creat neîntrecutul artist al versului și al cuvîntului. Diafilmul mai prezintă un grafic al peregrinărilor poetului, edițiile operelor sale apărute de-a lungul anilor în țara noastră, care numai în ultimele decenii totalizează 1.500.000 de exemplare, precum și traduceri din opera poetului tipărite în străinătate.

Noi tipuri de mobilă

Fabricile de mobilă aparținînd Ministerului Economiei Forestiere au introdus în acest an în producția de mică serie 17 noi tipuri de mobilă: camere-dormitor, camere de zi, garnituri de hol, bucatării și diverse piese. Noile tipuri de mobilă au o linie modernă, gabarite reduse și funcțiuni complexe. La mobilă de buclărie — atît la tipurile noi, cît și la cele existente — s-a trecut la folosirea pe scară largă a plăcilor fibro-lennose melaminatate. Ele sînt ușoare, au o gamă foarte variată de desene și culori și sînt deosebit de rezistente la intemperii. În prezent, unitățile aparținînd acestui minister produc peste 300 de tipuri de mobilă. Totodată, construcția de noi fabrici și înzestrarea celor existente cu utilități moderne de înaltă productivitate a dus la creșterea productivității de muncă de aproape 3,5 ori față de 1959.

Stație de televiziune la Baia Mare

La Baia Mare a fost dată în exploatare o stație de retransmisie pentru televiziune. Ea recepționează programele de la stația de televiziune din Cluj și le transmite pe canalul 7 pentru locuitorii orașului Baia Mare și cel din împrejurimi. Noua stație construită de către specialiștii de la Institutul de cercetări pentru transporturi și telecomunicații funcționează prin telecomandă. (Agerpres)

PENTRU PERIOADA VERII

Bogat program de excursii și drumeții

urismul este o trăsătură și locuitorilor orașului de sub Timpa — Brașov. În ultimii ani, datorită condițiilor minunate puse la îndemână...

riență a textiliștilor de la „Partizanul”, ca și pe cea a tinerilor constructori de tractoare care organizează cu multă regularitate drumeții la sfârșit de săptămână...

luri orășenești vor participa la începutul lunii iulie la o întâlnire „in stea” în Poiana Brașov. Cu plecarea la aceeași oră (fiecare grup din orașul lui) elevii care vor participa pe drum la concursul de orientare turistică...

Acum, la începutul verii, a marului sezon turistic, în orașul Brașov aproape că nu există organizație U.T.M. sau unitate de pionieri care să nu-și fi înscris în centrul preocupărilor sale organizarea de excursii și drumeții.

Venind în întâmpinarea dorințelor tinerilor și a preocupărilor organizațiilor U.T.M., de curând, Biroul Comitetului orășenesc U.T.M. Brașov a luat în discuție problema organizării drumețiilor și excursiilor tineretului, stabilind câteva măsuri menite în primul rând să sporească toată lucră...

Continuând inițiativa din ocupația de iarnă a Casei pionierilor, vor fi organizate cu pionierii drumeții în orașul Brașov și în împrejurimi pentru a vedea cum s-a dezvoltat orașul, ce castre noi s-au construit, ce castre noi se apăs...

Din analiza făcută s-a desprins în primul rând, necesitatea stimulării inițiativelor tinerilor, a organizațiilor U.T.M. în organizarea excursiilor. Analiza a scos, de asemenea, în evidență că, preocupăți de organizarea unor excursii și drumeții pentru cunoașterea orașelor și regiunilor mai îndepărtate, a fost neglijată cunoașterea regiunii Brașov. Așa s-a născut ideea unei largi consultări a tinerilor, acum la începutul noului sezon turistic, cu privire la excursiile și drumețiile pe care vor să le facă. Pe baza propunerilor tinerilor, a organizațiilor U.T.M., biroul comitetului orășenesc U.T.M. a stabilit cu Filiala O.N.T. 23 principale trasee turistice pentru excursiile de o zi.

Pe lângă acestea, așa cum am mai spus, fiecare organizație U.T.M. și-a stabilit traseele unor excursii de mai multe zile. Tinerii de la „Tractorul”, ca și cei de la „Steagul roșu”, vor pleca să viziteze Bucureștiul, Moldova, alții Ardealul. La sfârșitul lunii iunie, de exemplu, comitetul U.T.M. de la Fabrica „Partizanul” organizează cu 300 de tineri un tur al R.P.R. În toată, un grup de textiliști vor pleca la Ada Kaleh, iar alte două grupuri, în iulie și august, vor pleca în Delta. Comitetul U.T.M. de aici, împreună cu colectivul asociației sportive și-a propus să antreneze în acest sezon în excursii și drumeții peste 3000 de tineri.

Ca și tinerii meșteșugari, alții și-au înscris în planurile lor de activitate din această vară și alte numeroase drumeții și excursii. O inițiativă deosebită de interesantă a îndemnată organizația de pionieri a Școlii de 8 ani din Râșnov. Pregătind o expediție cu tema: „La plată se distinge” și ca scopul lor în localitatea marelui oraș Bistrița, pentru a le transmite ilustrații și amănunțite cu privire la dezvoltarea orașului, au stabilit ca misiune lor în cel de al doilea Elibereze. Pășind în primul rând 80 de metri și scrieri pe baza cărora au înscris un album și un program turistic la o săptămână. Anunț în săptămânii și se pregătesc să plece într-o excursie pentru a vizita aceste locuri.

vor fi instruiți de O.N.T. ca ghizi ai excursiilor și drumețiilor tinerilor brașoveni.

Elevii, care intră acum în vacanța mare, încep și ei marul sezon de excursii și drumeții. Cele 5 cluburi orășenești ale elevilor, care se organizează acum la Școala de Săcel, Predeal, Codlea, Râșnov și Zănești, își vor organiza în vacanța de vară excursii și drumeții pe teritoriul orașului și în împrejurimi. În aceste excursii și drumeții, vor face parte în întregime din munții foci de tabără. Peste 200 de elevi vor petrece zile de neuit în cele trei serii de 6-10 zile ale taberei turistice organizată în regiune. Împreună cu Casa pionierilor, comitetul orășenesc U.T.M. definește acum măsurile cu privire la organizarea pe litoral sau pe Valea Olteului a unei tabere în corturi, cu trei serii, pentru circa 200 de pionieri. Elevii din cele 5 dis-

Simbătă dimineață au parșit Capitala dl. Patrick Gordon Walker, purtătorul de cuvânt al Partidului laburist pentru probleme externe, cu soția, și dl. David Ennals, șeful secției de relații externe a Partidului laburist, care ne-au vizitat țara, la invitația Grupului național romin al Uniunii interparlamentare.

Pe aeroportul Băneasa, oșența se pot conduce de acad. St. S. Nicolau, vicepreședinte al Marii Adunări Naționale și al Grupului național romin al Uniunii interparlamentare. Barbu Solomon, membru în comitetul de conducere al Grupului național romin al Uniunii interparlamentare, acad. Grigore Benetato, președintele Grupului romin pentru relații de prietenie România-Marea Britanie, de funcționari superiori din Marea Adunare Națională și Ministerul Afacerilor Externe.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.



Construcția pal. T. Severin Foto: prof. V. ORZA

INFORMAȚII

Între 8 și 10 iunie a.c. se va desfășura la Belgrad lucrările celei de-a IV-a Întâlniri a reprezentanților Comitetelor de colaborare între țări.

Delegația Comitetului romin pentru colaborare și înțelegere reciprocă între popoarele din Balcani, condusă de prof. dr. Gh. Gheorghiu, care va participa la întâlnire, a părăsit Capitala pleciind spre Belgrad.

Din delegația fac parte: Octav Livezeanu, vicepreședinte al I.R.R.C.S., Sando Răngheș, secretar Comitetului Național pentru apărarea păcii, Maria Groza, secretară a Consiliului Național al Pionierilor din R.P.R. și Reșea Iuliu, vicepreședinte al U.A.S.R.

Simbătă dimineață au parșit Capitala dl. Patrick Gordon Walker, purtătorul de cuvânt al Partidului laburist pentru probleme externe, cu soția, și dl. David Ennals, șeful secției de relații externe a Partidului laburist, care ne-au vizitat țara, la invitația Grupului național romin al Uniunii interparlamentare.

Pe aeroportul Băneasa, oșența se pot conduce de acad. St. S. Nicolau, vicepreședinte al Marii Adunări Naționale și al Grupului național romin al Uniunii interparlamentare. Barbu Solomon, membru în comitetul de conducere al Grupului național romin al Uniunii interparlamentare, acad. Grigore Benetato, președintele Grupului romin pentru relații de prietenie România-Marea Britanie, de funcționari superiori din Marea Adunare Națională și Ministerul Afacerilor Externe.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Am fost de față James Murray, ambasadorul Marii Britanii în R. P. Română, și membri ai ambasadelor.

Boboci detrandafir

(Urmare din pag. 1)

— Ce întrebare! Mi-a fost mai multă — și nu numai mie. I-a fost mai multă și lui Traian Cazacu, cel care jese anul acesta iugoslav și a fost pe aici acum câteva zile, ca să-și completeze niște date pentru proiectul de diplomă la examenul de stat — și ca să-i mulțumească maestrului Bratosin. Le-a fost mai multă și lui Zimencu Dumtru, Enuță Mihalache, Lungu Vasile și alora, acum toți elevii la școala de maistri. Pășirezece promoții de lucrători tineri îl cunosc pe un părinte. Muji veniseră insuficient calzi, greutățile încercării în ochii unii om care în cămășii, iama, fugă pe lângă tine a reuși să-ți reții, să-ți iei de o parte, să-ți faci să-ți spună într-unu patru, ca unu tești, despre ce e vorba; a izbucni să dai succesivii lui neînțepătoare și altă direcție dect violența; a-i vorbi convingător, de la suflet la suflet, a-i converti ura dezlănțuită în dispreț rece, și a obține hotărâre rațională în consecință — iată ce înseamnă să fii un om în asemenea triste și izolate împrejurări.

După cum nici prestigii unui soț nu se apără cu capital. Cînd se întoarce în cabină, cu câteva minute înainte de ora 11 maestrul Bratosin îmi povestește o istorie. Una din acelea care, odinioară, cu alți oameni și într-un alt climat social ar fi furnizat material pentru rubrica senzaționalului iefin. O dată un tînăr din secție era gata să comită o crimă; poama de nevastă-sa îl înșela, lui i s-a adus asta la cunoștință într-o zi, putea să aibă dovada pe loc și, orbit de furie, incapabil să mai vadă urmările, voia să pecuțuiească ruinele căsătoriei lui cu o vîrsătură de sînge. A ști și simți subțire în ochii unui om care în cămășii, iama, fugă pe lângă tine a reuși să-ți reții, să-ți iei de o parte, să-ți faci să-ți spună într-unu patru, ca unu tești, despre ce e vorba; a izbucni să dai succesivii lui neînțepătoare și altă direcție dect violența; a-i vorbi convingător, de la suflet la suflet, a-i converti ura dezlănțuită în dispreț rece, și a obține hotărâre rațională în consecință — iată ce înseamnă să fii un om în asemenea triste și izolate împrejurări.

A trecut un timp, divorțul s-a pronunțat, a mai trecut un timp, tînărul și-a călăit un alt cămin. Maistrul Bratosin a reținut întru-plaia nu pentru ca s-o poavească zîrișilor, ci pentru marea experiență a vieții.

Acum e ora 11. O ultimă întrecere. În cabină au intrat doi băieți în sălăpăști. Sînt foarte tineri și emoponați. Unul din ei stringe mîna maestrului.

— Noi am terminat. Vrem să vă reamintim, tovarășe maistru, că o să avem banchet la școală. Nu cumva să lipșiți. Vă rugăm din inimă. Toți vă rugăm. Veniți neapărat.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

— Bine, Budur, o să încerc.

Vizitele ministrului Comerțului și Reconstrucției al Austriei

Ministrul Comerțului și Reconstrucției al Austriei, dr. Fritz Bock, împreună cu președintele Uniunii industrialei austriece, vicepreședintele Camerei federale pentru comerț și industrie și alte persoane oficiale austriece care îl însoțesc, a vizitat sîmbătă dimineața Uzinele „23 August” din Capitală. Petre Turcu, directorul general al uzinelor, a prezentat vizitatorilor diferite și a răspuns la întrebările puse.

rești, și de membri ai ambasadelor. Conducătorii de întreprinderi din Austria au avut totodată discuții la diverse întreprinderi de stat românești pentru comerțul extern.

Alte persoane austriece, care îl însoțesc pe oastepe, au mers la Pitești pentru a cunoaște Combinatul de industrializare a lemnului din localitate.

În după-amiaza aceleiași zile, oastepeii au plecat cu un avion special spre Constanța, pentru a vizita stațiunile de pe litoralul Mării Negre. Seara, O.N.T.-Carpați a oferit un dîneu în cinstea lor.

Campeții au fost însoțiți de Ion Cioculescu, secretar general în Ministerul Comerțului Exterior, de dr. Paul Wetziar, ambasadorul Austriei la Bucu-

(Agerpres)

Azi, la fotbal

● Campionatul categoriei A de fotbal se reia astăzi cu desfășurarea jocurilor celei de a 22-a etape. Pe stadionul „23 August” din Capitală au început desfășurarea jocurilor. Progresul — Siderurgistul Galați (ora 15.45) și Rapid — Știința Timișoara (ora 17.30).

București; U. T. Arad — Dinamo Pitești. Stațiile noastre de radio vor transmite cu începere de ora 18.25 pe programul 1 aspecte din repriera a doua de la meciurile Petrolul — Dinamo, Farul — Steaua și Rapid — Știința Timișoara.

● Brașov — C.S.M.S. Iași; Petrolul Ploiești — Dinamo

(Agerpres)

Succese ale atleților noștri în Concursul internațional de la Sofia

Simbătă a început la Sofia. Concursul internațional de atletism pentru cupa ziarului „Narodna Mladost”, la care participă sportivi din 10 țări.

Concurenții romni s-au prezentat remarcabil în prima zi de întreceri și au obținut patru victorii. Confirmând rezultatele de la începutul sezonului atletic, sprinterul Gheorghe Zamfirescu a câștigat proba de 100 m plat în 10.4/10 (record romin egalat). Zoltan Vamoș a pleșit învingător în proba de 3000 m obstacole cu timpul de 8.56" în timp ce Andrei Barabos s-a clasat primul la 5000 m în 14.19".

Cea de-a 4-a victorie românească a fost realizată de Gheorghe Popescu, victoria la aruncarea suliței cu rezultatul de 78.78 m. Clasându-se pe locul doi în proba de ștafetă 4x100 m, echipa R. P. Romine formată din Popescu, Zamfirescu, Jurcă și Tudorașcu, a stabilit un nou record național cu timpul 40.5/10.

Alte rezultate masculine: lungime: Tonev (R.P.B.) 7.70 m (nou record bulgar); prîjină: Buczer

UN PISC PE MARIĂ ALIRICĂ A CONTINENTULUI

Cu oaspeți de peste hotare invitați la „Zilele Eminescu” despre Luceafărul poeziei românești

„Românismul eminescian în conștiința lumii a ajuns cel puțin meridianele tangente la lăcașul poeziei, care, marelui Gange sau Septentrionalului lui Odin, cuprinde și vechia Asirie, și țărișca sacrală a Romei antice. De pe aproape toate aceste meridiane, cuprinse de poet din altitudinea lui de Luceafăr, ne-au venit soli, care s-au strins la București sub raza astrală a liricii sale.

„Tinerarii sunt diferite; ete an e cale pe cit de originală, pe altă de imediat. Mulți dintre oaspeții, impresionați de falma României noi, l-au deosebit în simțul ei de Luceafăr. Alții, vechi cărturari, filozofi, romaniști, umanități, prieteni mai de demult ai poeziei, venind în România lui Eminescu, au descoperit România nouă.

Întâlnirea cu oaspeții, soli din țări apropiate și depărtate, s-a desfășurat sub auspiciile acestei rudeni spirituale întemeiate și înlesnita de versul eminescian, organic și pe buzele oaspeților, și ale gazdelor.

„Am venit să fac pelerinaj la teiul lui”

Doamna ROSA DEL CONTE e profesora la Universitatea din Roma. Monumentul ei de studiu „Eminescu u l'assoluto” („Eminescu sau despre absolut”) apărut anul trecut la Roma, vast și academic tom de exegeză eminesciană, pune una dintre temelnicile trepte către edificiul lui Eminescu în țara lui Dante și Petrarca, invitând să pășească spre universul eminescian publicul Italiei contemporane. Doamna Rosa del Conte cultivă studiile eminesciene încă de multă vreme. Convorbirea ia ca premiză acest ultim studiu, apărut nu demult:

— Opera lui Eminescu — începe doamna Rosa del Conte — mi-a devenit cunoscută încă din anii ultimului război mondial. Este prilejul să aduc un omagiu eruditului profesor Burgese, renumitul antifascist, care în calitate de lui de umanist de prestigiu european, ne-a deschis nouă, studenților lui din Milano, prima fereastră spre valorile inedite ale romanistici războiului. Înbindu-ne să le cercetăm. Când mi-a căzut în mână primul volum Eminescu, dincolo de dificultățile de limbă am simțit vibrația geniului și, deci, ceea ce am numit în studiul meu „prima tentativă spre absolut”.

— Deci, când s-a precizat tema studiului dumneavoastră?

— La puțină vreme după „revelația eminesciană”. Chiar și un scurt rund în lirica poetului m-a lăcut să mă opresc înmădă la piedestalul unuia dintre cei mai mari lirici ai literaturii universale.

(Să nu uităm că doamna del Conte a venit din patria lui Dante, Petrarca, Leopardi, Carducci, Ugo Foscolo, Quasimodo și Ungaretti, și că posedă, deci, calitatea de cercetătoare a cel puțin un milion de poezii.)

— Presupunem că lirica eminesciană, inclusă în capitolului cel mai prestigios al liricii universale, a favorizat ispititoare alinieri, discocieri și determinări interesante...

— Nu! — ne oprește interlocutoarea. — Eminescu este, ca și Dante, o sinteză a propriului său popor. (Acesta mi se pare a fi, de altfel, și cea mai strălucitoare trăsătură de unire între cei doi). Nu, Eminescu se rețușă oricărui includeri și determinări la îndemână. V-aș îndrăzni să scriu: am scris de trei ori studiul despre Eminescu, acest volum de 500 de pagini căruia i-am consacrat mulți, foarte mulți ani. Mi s-a comunicat, poate, intructiv, însăși neliniștea tebră a poetului, autor a innumerable variante, persecutat de zeii perfecțiunii — Eminescu u l'assoluto! — de altare cuvintului care exprimă adevărul.

— Studiul dumneavoastră s-a bucurat în țara noastră de un cald ecou. Alți cercetători universitari, specialiști, cit și presa culturală au văzut în el expresia unui veritabil flux spre incandescența liricii eminesciene, și, mai mult decât atât, interesul contemporan pentru cultura noastră al oamenilor de știință de peste hotare.

— Este și semnificația ecoului pe care studiul meu despre Eminescu l-a deșteptat în cercurile intelectuale europene. Recentele, scrisorile, notele, colocviile pe marginea acestui volum, provocate atât în Italia cât și în Germania, Elveția, Franța etc., dovedesc atât interesul față de cultura română, cât și un cimp inedit pentru cercetare în lirica bătrânului nostru continent.

— Ce semnificație acordăți comemorării de acum?

— „Zilele Eminescu”, la care sînt ferici-

ți ca iau parte, sînt un eveniment grav și de conținut. Un eveniment al conștiinței culturale europene, o sărbătoare nu numai a României, ci a liricii în genere, a liricii pe care minile rominului Mihai Eminescu au alina-o deșteptînd un ecou vesnic. Am venit să fac pelerinaj la teiul lui.

„Astru al germinărilor cosmice”

Ca și Rosa del Conte, poetul belgian KAREL JONCKHEERE — oaspete al țării noastre în clieva rînduri — s-a apropiat de Eminescu încă demult. Aceasta l-a și determinat să primească, după propria-i afirmație, „cu multă bucurie” invitația zilele eminesciene, făcîndu-se ambasadorul unui interes cultural mai larg al cercurilor intelectuale din Belgia. Ne-o declară dintr-un început:

— Cel puțin clieva paralele între culturile noastre fac apropiat și familiar tenorul eminescian spiritual belgic. Contemporan cu Eminescu a fost marele nostru poet Guido Gezelle (1830—1899). A mîndoi, ridicîndu-se la prestigiu de poezii naționale, au îndrăzit la o desăvîrșită strălucire sinteza între genul liric popular și cuceririle liricii universale, impunînd, în corul popoarelor, originalitatea țării lor pe care le reprezentau. Victoria lor, victoria unui Eminescu, este mult mai impunătoare decît o putem aprecia chiar și acum. Eminescu a izbucnit ca un meteor de-a dreptul din secolul britanicilor, urcînd în cîmpul gravitațional al liricii universale alături de astrii zămislîți prin îndelungile germinări cosmice ale popoarelor cu vechi cultura. Acest Mihai din Ipotești, răsărit din țarina Moldovei lui Ștefan cel Mare, a triumfat, practic, dintr-un pămînt mai fînăr decît Florența lui Dante ori Parisul lui Viljon sau Ronsard...

— Ronsard, după unele mărturii (printre care și a sa), s-ar trage tot din spîta dunăreano-carpatică a lui Eminescu...

— O dovadă în plus că românii sînt opți (chiar și fără o anexa pe Ronsard) să ridice pe harta lirică a continentului piscuri de primă dimensiune. Probă — în-așuși faptul că în mai puțin de un secol și dai lumii pe Eminescu și pe Arghezi.

— Știm că despre Arghezi ați scris, în ultimii ani, cîteva interesante pagini, uvertură a poeziei românești către publicul din țara dumneavoastră.

— Peste zece milioane de oameni vorbesc limba pe care o servesc (valonă-irlandeză), și acestor oameni intenționez să le aduc, cît mai curînd, darul armoniilor eminesciene. Încă din anul acesta voi traduce la limba lui Gezelle poezia contrastului său din Carpații românești, iar ca prim act al acestui omagiu este prezența mea în România, în acest frumos București, și momentul de reculegere pentru care mă pregătesc pășînd spre Ipotești.

„Revedere cu patria poetului”

Poetul ceh VILÉM ZAVADA, laureat al Premiului de Stat „Klement Gottwald”, este o cunoștință veche. Teiul eminescian îl va primi pentru a doua oară sub creanga lui îndulăsată; de asta dată, Vilém Zavada aduce sub braț o cuprinzătoare antologie din lirica eminesciană, publicată recent, în țară, la Editura de Stat pentru literatură și artă la Praga.

Amintirea primei sărbători eminesciene la care a participat (București 1950, centenar nașterii lui Eminescu) stăruie și astăzi în emoția oaspețului:

— A fost mai curînd o cunoștință cu familia spirituală a poetului, cu conaștrii care-l sărbătoreau — ne mărturisește el. Alina dragoste, alina respect și admirație la un popor de prestigiu popular român impunea unui om de cultură venit din altă țară, iar această cheie indirectă a fost prima cheie către Eminescu. L-am cunoscut inițial în traduceri germane, cultura germană fiindu-mi familiară; iar ea pe Viena — Berlin fiind una dintre etapele matrice ale poetului, am găsit încă un drum spre el, prin simpatia mea față de romanticii germani. Dar abia de aici, îndrăzînd această etică a apariției, Eminescu se degădă cu un poezii original, strălucit reprezentant al poporului său.

— Ce aspect v-a atras cu precădere în creația eminesciană?

— În primul rînd, lirica de idei a poetului, Eminescu ca poet-filozof de o sim-

plăre și neatînată înălțime. Creația poeziei de idei este gustul timpului nostru, iar marele dumneavoastră poet este prin această un mare liric contemporan. În plus, încerc, în lirica proprie, aceeași tentație a cunoașterii, aceeași sondare gno-seologică.

— Și prin aceasta, după cîte ne dăm seama, Eminescu a devenit pentru dumneavoastră o pastune stabilă.

— Este exact. Aceasta explică și nerbdarea cu care am dorit să vin la „Zilele Eminescu”. M-am pregătit pentru această înfîlînire cu țara lui. Volumul meu în limba cehă din lirica eminesciană a apărut în chiar acest „an Eminescu”, constituind omagiu limbii noastre către limba lui. Se mai adaugă o încinare de oaspete. Revăd Bucureștii după 14 ani, într-o splendidă și modernă înălțare arhitectonică. Sînt într-o continuă admirație față de înălțimea dv. Capitolului.

„Dialog cu lirica românească”

„Distinsul poet francez ANDRÉ FRÉNAUD, una dintre marcelele personalități ale Franței culturale contemporane, ne-a declarat, explicînd semnificația acestei prezențe la București:

— Eminescu e tradus în Franța de mult, încă de la sîrșitul secolului trecut, la puțin timp după tragica stingere pe care o comemorăm acum. Foarte recent însă, după această îndelungată prezență a lui Eminescu în limba franceză, compatriotul român impunea unui om de cultură venit din altă țară, iar această cheie indirectă a fost prima cheie către Eminescu. L-am cunoscut inițial în traduceri germane, cultura germană fiindu-mi familiară; iar ea pe Viena — Berlin fiind una dintre etapele matrice ale poetului, am găsit încă un drum spre el, prin simpatia mea față de romanticii germani. Dar abia de aici, îndrăzînd această etică a apariției, Eminescu se degădă cu un poezii original, strălucit reprezentant al poporului său.

— Vă interesați de el, privind de la Eminescu, un itinerariu liric contemporan.

— Un itinerariu în înțelesul complex. Sînt încîntat de programul manifestărilor din

„Zilele Eminescu” — Constanța lui Ovidiu, străvechiul pămînt cultural al Moldovei, Bucureștii alți de apropiat sensibilități iranceze... Și intenționez să mă oplesc cu minuție asupra acestui itinerar.

— Care credeți că va fi rodul lui?

— Un fruct cultural. Vom colabora la el prin însuși dialogul colegial în care ne angajăm, fiindcă sărbătoarea eminesciană este o sărbătoare a liricii.

„O sărbătoare a liricii mondiale”

ELISABETA BAGRIANA este un nume cunoscut și apreciat de cititorii poeziei bulgare contemporane de la noi. Ne-a acordat nu numai cîteva cuvinte, ci însuși rodul unor antimpurii fertile de poezie — traduceri în limba bulgară a „Luceafărului”:

— Este o truda care m-a dat intense și durabile satisfacții intelectuale, obligîndu-mă să mă apropiu de riguroza ideii eminesciene cu toate mijloacele limbii și sensibilității noastre. Prin aceasta, Eminescu mi-a devenit apropiat și drag.

— Este, de altfel, un sentiment unanim — intervine în discuție poetul bulgar Mladen Issave. Lirica lui Mihai Eminescu este una din coordonatele de temelie ale literaturii mondiale. Adăpîndu-ne la lirica lui, noi, vecinii de peste Dunăre, nu vom uita că patria lui Eminescu a fost gazdă marelui nostru Hristo Botev, care, ca și Eminescu, a ridicat simlăntele poporului la prestigiu de standard național. În 1950, venind la București pentru centenarul nașterii lui Eminescu, am ascultat cu reculegere mișcătoarea limbă a poeziei lui, ghicîndu-i sensul după amănuniile surse, înțînd adîncul ideii după strălucirea stelară a cuvintului, unic și impunător în frumusețea lui nerepetabilă. Ca și Elisabeta Bagriana, ca și ceilalți colegi, sînt fericiți că mi s-a dat prilejul de a participa la „Zilele Eminescu”. Este o sărbătoare nu numai a rominilor, ci a iubitorilor de poezie din lumea întreagă, fiindcă Eminescu este nu numai al unui anumit pămînt, ci al universului.

Interviuri luate de ILIE PURCARU

O alianță rodnică: Medicină — Electronică

Astăzi, electronica a pătruns atât de adînc în medicină, înfîcț e greu de închipuit ce s-ar întîmpla dacă, dintr-o dată, întreg ajutorul său ar fi retras.

Să amintim pe scurt doar cîteva din cele mai recente aplicații ale sale.

Există unele boli ale inimii care se datorează, ca să spunem așa, unei „revolte” a sistemului nervos ce-i conduce mișcărilor. În loc să bată „cuminte”, — cordul o ia razna. Se contractează mult mai des, foarte neregulat sau foarte rar.

În multe din aceste tulburări, electronica poate aduce un ajutor decisiv. Tehnica modernă a pus la îndemînă „stimulatoare cardiace” speciale.

În S.U.A. s-a construit un „pace-maker” cardiac, adică un astfel de aparat care „comandă” pulsul inimii, îi determină numărul contracțiilor. Înghiți o „pilulă”. Și iată că

medicul recepționează, la aparatul „săr” electronic, datele pe care acest „detector” introduce înăuntrul corpului nostru, le transmite fidel: temperatura din interiorul aparatului digestiv, presiunea, aciditatea sau alcalinitatea sîngelui. Acest sistem ingenios a fost pus la punct de o echipă de cercetători sovietici.

De curînd, la un congres științific, oamenii de știință japonezi au descris o altă „radio-pilulă”, folosită pentru a căuta emoragiile foarte mici din aparatul digestiv. Chiar dacă la prima vedere o astfel de emoragie poate părea neînsemnată, semnificația sa are o mare importanță, reprezentînd primele semne în ulcer, unele forme de colită și alte boli. „Pilula” are un volum de vreo doi centimetri cubi și se înghite ca o bucăciță de piine.

La al 12-lea congres internațional de dermatologie de la Washington, de acum un

an, specialiștii au avut prilejul să vadă o emisie de televiziune transmisă de Teletar.

Despre ce era vorba? Un grup de dermatologi englezi au prezentat o comunicare în legătură cu o boală foarte supărătoare a pielii, psoriasis, ce se poate manifesta în cele mai variate chipuri. Imaginile în culori ale bolnavilor au fost transmise în condiții excelente congresiștilor, din Anglia în America. Emisia, care a durat 17 minute, (retransmisă în culori) a fost precedată și urmată de o discuție prin telefon cu medicii englezi. Peste 1.800 medici au asistat la această „premieră mondială”.

După cum vă amintim, primele experiențe, făcute pe celebrul cîini Laika, Ștefka, etc. s-au bazat tot pe înregistrări și transmiteri ale coordonatelor fiziologice.

Iată însă că acum, datele și realizările tehnice respective sînt utilizate... pe Pămînt. La centrul medical Stanford, din California, instrumentele folosite pentru a-l cerceta pe cosmonaut în spațiu sînt astăzi întrebuințate pentru a veni în ajutorul copiilor prematuri. Se știe că prematurii sînt introduși în mică „incubatoare” în care se creează — la fel ca într-o cabină de navă cosmică — o atmosferă bogată în oxigen și condiții de temperatură și umiditate constantă.

Ce se întîmplă însă cu organismul copiilor în acest timp? Cum reacționează ei? Care sînt cele mai bune măsuri de luat, cel mai potrivit tratament medical? Aparatele folosite pentru cercetările cosmice sînt introduse în incubatoare pentru copiii pre-

maturi. Ele transmit cu fidelitate modul cum funcționează inima, plămîni, alte organe importante și astfel ne ajută să găsim răspuns la toate aceste întrebări.

Este bine cunoscut faptul că, la fel ca orice corp viu, și trupul omului emite împrejurul său căldură, sub forma de radiații infraroșii. De curînd, o firmă britanică a realizat o cameră electronică — denumită „Piroxon” — care, aplicînd aceste date ajută la punerea rapidă a diagnosticului unor boli.

Ce se întîmplă? Cu ajutorul unor emulsiuni speciale, camera electronică redă imaginea radiațiilor infraroșii emise de suprafața corpului bolnavului. Medicul care face un control pacientului poate să-și dea seama, dintr-o singură privire, dacă într-un anumit punct al suprafeței corpului acestuia există o emisie anormală de radiații infraroșii.

De pildă, o cantitate de radiații mai mare decît cea obișnuită înseamnă o producere neobișnuită de căldură, o „zonă caldă” care de obicei este caracteristică inflamațiilor. Și o scădere a producției de radiații infraroșii are semnificații medicale.

Imaginea care ajută pe medic să detecteze anumite îmbolnăviri, se obține în timp de numai 20—30 de secunde.

În rîndurile noastre am descris doar cîteva din domeniile în care electronica intervine azi cu succes pentru a lupta cu boala. Putem nădăjdui că alianța mereu mai strînsă dintre medicină și științele tehnice va da roade mereu mai bogate.

DR. LEONID PETRESCU



ORIZONT ȘTIINȚIFIC

● Inimă pentru cardiaci nevindecabili

Unii bolnavi cu defecte cardiace ajung în situații disperate: ei își petrec viața fără să se miște, zăcînd în pat. Inimile lor sînt ca totul și cu cele 30 bătăi pe minut nu pot menține nici circulația normală a sîngelui, nici să alimenteze organismul cu oxigen. Cum pot fi ajutați asemenea oameni?

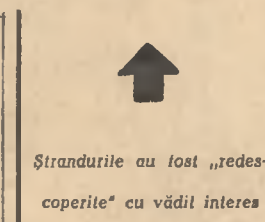
La această întrebare a răspuns cu succes inginerul polonez Richard Paradowski din Poznań, care a construit un aparat special pentru stimularea activității inimii. Ideea stimulării inimii cu ajutorul impulsurilor electrice nu este nouă. Asemenea aparate sînt cunoscute deja și fabricate în mai multe țări.

Totuși, aparatul construit de inginerul polonez este nou și unic în felul lui. Aceasta în primul rînd pentru că a fost construit dintr-un astfel de material și cu dimensiuni atât de mici încît bolnavul îl poate purta în corpul său fără nici o piedică sau greutate, fără ca cineva să observe acest lucru. „Motorul” pune în funcțiune în mod artificial și o obligă să funcționeze normal. Aceste operații chirurgicale sînt foarte ușoare și nu prezintă nici un pericol pentru pacienți. La 1—2 cm de inimă se implantază doi electrozi legați cu niște fire foarte subțiri de un stimulator minuscul, care, la rîndul său, este agățat sub pielea abdomenului.

Procesul de funcționare a aparatului este simplu. Bateria miniatură agățată sub pielea abdomenului emite impulsuri electrice cu frecvențe și tensiune stabilă, care provoacă contractarea muschilor inimii și îi obligă să funcționeze normal. Aceste baterii pot produce curent timp de doi ani și jumătate. Apoi, cu ajutorul chirurgului, sînt înlocuite cu altele noi, care funcționează iarăși timp de 30 de luni.

● Ceas de mină radiometric

În UR.S.S. a fost eliberat brevetul nr. 160.988 pentru un instrument destinat celor care lucrează în locuri cu nivel ridicat de radiații gama sau este extrem de importanți să se cunoască nu numai doza de radiații gama ci și gradul de contaminare și durata afliării persoanei respective în mediul contaminat.



Ștrandurile au fost „redescoperite” cu vădit interes

Săptămîna viitoare pe ecrane

„Am ajuns și rege”



Comedia cehoslovacă „Am ajuns și rege” este realizată de regizorul Martin Eric, după scenariul semnat de Jiri Weiss, J. Piratului” și Jiri So-mucha și J. Brdecka. Eric a mai fost prezent pe ecranele noastre cu numeroase filme dintre care cităm: „Împăratul brutarului”, „Brutarul în lașcoșii” și Jiri So-mucha (cunoscut din roluri principale

apar actorii Jirine Bohdalova (a mai jucat în „Cînd vine pisica” și „Anika merge la școală”) și Jiri So-mucha (cunoscut din roluri principale

„Cerule și mocirla” Șapte exploratori francezi au străbătut peste 2.000 km de junglă în insula Noua Guinee. Cele vărmite în pe-registrările lor eventuale sînt redată pe peliculă în filmul „Cerule și mocirla”. Regia este semnată de Pierre-Dominique Gallese, iar imaginea de Gilbert Sarrthe, membri ai expediției.



„Promoția” 1964

„FAUST” în muzică

Înzorind din vechi legende populare (după unii cercetători Faust a trăit în realitate în Germania în întregul secolului al XV-lea și al XVI-lea) și în povestirile de ficțiune ale oamenilor. Poetica străvezie a eroiului goetian are ca sursă de inspirație și o mare parte din creația muzicală a compozitorilor romantici mari — Beethoven, Wagner, Liszt, Strauss, Mahler, și alții. În paranteză să spunem de la începutul secolului XIX „Faust” a inspirat și foarte multe lucrări plastice. În 1810, au apărut cele 12 gravuri ale lui Cornelius, în

1828 celebre litografi ale lui Delacroix și tablourile lui Ary Schaler). Beethoven a vrut să-l dedice eroiului a 10-a simfonie. Moartea lui îngrozită să-și împinească proiectul. La primele decenii ale veacului trecut apar numărătoare canoade, scene dramatice, balade, clătore, inspirate din fragmente ale poemului lui Goethe.

Berlioz în legenda dramatică „Dumnezeu lui Faust”. Schumann în oratoriul „Scene din Faust”. Gounod în lucrarea destinată teatrului liric, Liszt în Simfonia „Faust” basată în opera „Memento” de Wagner. Mahler, cu zămisliți pe baza motivului instrumental este desigur și luptă cu în 1814 la Timisoara a avut loc premiera mondială a unei opere inspirate din prima parte a tragediei lui Goethe — „Viața și tăpăle lui Faust” — Autor — dirijorul de atunci al teatrului: Joseph Strauss). Iată acum clieva detaliu infor-

mative cu privire la trei lucrări muzicale inspirate din „Faust”, pe care le putem auzi oricînd la radio sau în sălile de concert. Prima mare lucrare în ordine artistică inspirată din motivul faustian este legenda dramatică a lui Berlioz. În cele patru părți ale lucrării, (care amintesc de părțile unui libret de operă), Berlioz desvîrșește genul de legendă dramatică, alături de un simfonist cîteva personaje, conștient de acțiune dra-

matică numai muzicală, fără elemente de mișcare scenică. „Trebuie să menționem — scrie Berlioz în „Memoari”, ca pe unul din evenimentele culminante ale vieții mele” impresia profundă pe care a lăsat-o prima lectură a lui Faust... Minunata carte m-a impresionat de la primele rînduri... Așa operă în 1829 primele opt scene din „Faust”. Peste două decenii compozitorul completează lucrarea sub forma „Dumnezeului pe care o cîntă la prima audiere

200 de execuțiuni în laja a... 180 de spectatori („Nimic în cariera mea de artist — scria atunci Berlioz — nu m-a rănit mai adînc”). Peste un deceniu, la Paris va avea loc premiera unei noi lucrări muzicale inspirate din poemul lui Goethe: opera „Faust” de Gounod. Compozitorul francez nu încercă să scrieace printrimele simfonice ale poemului. Libertății săi („Berlioz și Carré) au parat doar de la clieva elemente exterioare axinate.

În sîrșit, clieva cuvinte despre Simfonia „Faust” de Liszt. Lucrarea datează din perioada maturizării creației lui Liszt, din epoca în care au mai fost scrise Simfonia „Dante” și „Missa de la Gran”. Spre deosebire de Berlioz, care construiește legenda sa dramatică dintr-o înșiruire de scene și tablouri, cele trei mișcări ale Simfoniei sînt dedicate fiecăruia dintre marile personaje ale dramet: Faust, Margareta și Mefistofel — strădăniile creatorului îndreptîndu-se spre conștientizarea psihologică a eroilor.

Problematika faustiană îi va preocupa pe Liszt și peste ani, inspirîndu-se dintr-un alt opus literar, „Faust” al lui N. Lenau. Liszt scrie celebre piese pianistice printre care „Mefistofel — vals”. Găsind o supremă intruchipare în creația romantică, motivul faustian — sublimă sintetizare a zămisliului omului spre cunoaștere — va găsi ecouri largi la creația compozitorilor secundind unele din cele mai de seamă capodopere artistice.

IOSIF SAVĂ

de peste hotare

„Tot ceea ce am văzut mi-a lăsat o impresie excelentă“

Declarațiile prof. dr. Jean Verne

Conferința O.N.U. pentru comerț și dezvoltare

Intervenția reprezentantului R. P. Romine

GENEVA 6 (Agerpres). — Ultima fază a Conferinței Națiunilor Unite pentru comerț și dezvoltare a la Geneva a început sâmbătă o dată cu reluarea lucrărilor în ședințe plene.

În cadrul dezbaterilor care au avut loc pe marginea raportului Comisiei de verificare a împunătorilor au luat cuvântul delegații din partea multor țări, care au exprimat rezerve față de prezența la lucrările conferinței a delegațiilor Taiwanului, Portugaliei și Africii de sud. Delegatul francez a declarat că „locul Chinei la actuala Conferință pentru comerț și dezvoltare trebuie să fie ocupat de un reprezentant al R.P. Chinezei“. Reprezentantul Algeriei a declarat că R.P. Chineza este singura țară care reprezintă poporul chinez. El a protestat împotriva prezenței Portugaliei și Africii de sud, care practică o politică de apartheid, condamnată de O.N.U. Puncte de vedere asemănătoare au fost exprimate și de delegații R.S.S. Ucrainene și Cubei.

Lundă cuvântul, reprezentan-

țului R.P. Romine, N. Ecobescu, a declarat că singurul guvern în drept să reprezinte China și să asume obligațiile internaționale în numele acestei țări, este guvernul central al R.P. Chineze. În ce privește participarea Republicii Sud-Africane și Portugaliei la această conferință, a continuat el, vreau să reamintesc că, de la începutul lucrărilor, delegația română a acordat tot sprijinul poziției adoptate în această privință de țările afro-asiatice.

Cu aceste rezerve, raportul Comisiei de verificare a împunătorilor a fost adoptat în unanimitate.

Fără vot și fără dezbateri, a durat plenară a conferinței a luat act de raportul Comisiei pentru ameliorarea comerțului înviziibil al țărilor în curs de dezvoltare și finanțarea comerțului internațional și al Comisiei pentru comerțul cu produse manufacturate și semifi-nite.

Președintele conferinței, Abdel Moneim Kaissuni, a prezentat, apoi, ordinea lucrărilor ultimei săptămâni.

Interviul vicepreședintelui Comisiei Pieței comune

BRUXELLES. — Într-un interviu acordat postului de radio belgian, vicepreședintele Comisiei Pieței comune, Sacco Mansholt, a apreciat că „nerealiștii“ data de 15 decembrie fixată pentru o nouă dezbateră asupra unificării prețurilor cerealelor în Piața comună. Mansholt și-a exprimat nemulțumirea față de data atât de îndepărtată a acestei întâlniri, argumentând că înainte de această dată reprezentanții Pieței comune vor înfrunta la Geneva pe reprezentanții S.U.A. în cadrul „rundeii Kennedy“. Vicepreședintele Pieței comune consideră necesară o devansare a întâlnirii din 15

decembrie, dacă se urmărește ca adevărat scoaterea din impas a negocierilor din cadrul „rundeii Kennedy“.

BONN 6 (Agerpres). — Locuitorii Republicii Federale Germane, scrie buletinul economic al agenției France Presse, se arată astăzi mai sceptici față de colaborarea dintre țările membre ale Pieței comune decât acum un an. Această constatare a făcut-o Institutul pentru sondarea opiniei publice din Bielefeld. Potrivit rezultatelor anchetei întreprinse de acest institut, în aprilie anul curent 79 la sută din persoanele interbate (față de 69 la sută în noiembrie anul trecut) au răspuns ca această colaborare a R.F.G. cu Piața comună s-a înrăutățit.

VIZITA PARLAMENTARILOR ROMINI ÎN R. P. UNGARĂ

BUDAPESTA 6 (Agerpres). — Corespondentul Agerpres, A. Pop transmite:

Vineri dimineață, delegația Marii Adunări Naționale a R. P. Romine, condusă de tovarășul Anton Moiescu, a vizitat Sfatul popular al orașului Dunaujvaros, unde a fost primită de Tabeleci Jenő, președintele Statului. Membrii delegației au vizitat apoi combinatul metalurgic și orașul.

După-amiază delegația a vizitat cooperativa agricolă de producție din Besnyő.

În sprijinul păcii și dezarmării

BEIRUT. — Partizanii păcii din Liban sprijină propunerea Comitetului algerian al partizanilor păcii cu privire la convocarea la Alger a unui congres de luptă pentru transformarea bazinului mediteranean într-o zonă denuclearizată. Partizanii păcii din Liban, se arată în declarația publicată de ziarul „An-Nida“, sînt solidari cu popoarele țărilor arabe și ale tuturor celorlalte țări din bazinul mediteranean care cer îndepărtarea armelor nucleare din zona Mării Mediterane.

NEW YORK. — Miskunea de bunăvoință a unor reprezentanți ai orașelor Hiroșima și Nagasaki, care întreprind o vizită în mai multe țări, se află în prezent la New York. După cum au declarat sîntii celor două orașe, țelul vizitei lor este să întărească oamenzilor de presedinții urmăriile catastrofele ale bombardamentului atomic la care au fost supuse aceste orașe, să facă schimb de idei în efortul de a găsi căi spre dezarmare și spre preîntîmpinarea războiului.

Conducătorul acestei misiuni, dr. Takuo Masumoto, a declarat că în timpul prezentării sale la New York el și colegii săi urmează să viziteze o serie de reprezentanți acreditați la Organizația Națiunilor Unite.



Situația din Cipru

• Instituirea stării de urgență

NICOSIA 6 (Agerpres). — Criza din Cipru a determinat agențiile de presă să-i acorde o atenție deosebită în ultimele 48 de ore, ca urmare a unor declarații ale autorităților turce printre care cea a ministrului de externe F. C. Erkin, care a subliniat potrivit agenției France Presse, că dacă va fi creată garda națională în Cipru, Turcia „va debarca în insulă“. La rîndul său primul ministru İnönü a relevat că „va trebui să asigure securitatea comunității turce, căreia Turcia i-a garantat drepturile. Pentru aceasta, a spus el sîntem ferm hotărîți să apărăm interesele ciprioților turci“. Aceste declarații, făcute vineri seara, au fost atenuate sîmbătă de președintele Republicii Turcia, Cemal Gürsel care a subliniat că „Turcia se abține totuși de la o intervenție în Cipru“.

Cuvîntarea lui Gürsel, arată corespondentul din Ankara al agenției France Presse, a fost determinată de comunicatul Casei Albe prin care președintele Johnson a sugerat premierului İnönü, să vină la Washington pentru a se consulta în problema cipriotă. Surse guvernamentale turcești, bine informate, au de-

clarat sîmbătă că İnönü înclină să accepte această invitație.

Cu toată această schimbare de poziție a guvernului turc, arată France Presse, la Atena autoritățile rămîn, vigilente. Măsurile militare luate în cursul nopții de vineri spre sîmbătă, continui să fie menținute. Un purtător de cuvînt al forțelor armate grecești a declarat că Grecia „este gata să respingă orice forțe care ar încerca să violeze integritatea teritorială a Ciprului“.

În Cipru, începînd de sîmbătă, ora 4 dimineața, a fost instituită „starea de urgență“. 30.000 de ciprioți greci au fost chemați sub arme, fiind încadrați în garda națională.

Spyros Kyprianu, ministrul afacerilor externe al Ciprului, a sosit sîmbătă la Atena, unde va rămîne două zile, după care va pleca spre New York, pentru a lua parte la sesiunea Consiliului de Securitate din 15 iunie privind situația din Cipru.

Într-o declarație făcută corespondentilor de presă la sîmbătă se se aeroportul din Atena, ministrul de externe al Ciprului, a relevat că guvernul cipriot este de acord cu mandatul forței O.N.U. să fie prelungit, însă cu anumite condiții. În legătură cu amenințările la adresa integrității teritoriale a Ciprului, Kyprianu a menționat că „Poporul cipriot este ferm hotărît să lupte dacă va fi atacat“.

În ultimul timp, țara noastră a fost vizitată de numeroase personalități de peste hotare din lumea medicală. Actualmente se află în România prof. dr. Jean Verne de la Facultatea de medicină din Paris, membru al Academiei naționale de medicină din Franța, președintele Comitetului internațional de histochimie.

Într-o convorbire cu redactorul Agenției romine de presă „Agerpres“ Sanda Ionescu, oaspețele franceze a declarat printre altele: „Dată fiind specialitatea mea, am vizitat, cum era și firesc, cu mult interes, instituțiile care au legătură cu problemele de histologie. Am avut astfel prilejul să constat că în țara dv. au fost create în această direcție organisme de prim ordin, care cercetează pe care le întreprind în domeniul histochimiei sînt deosebit de valoroase. Am apreciat strădaniile prof. dr. Ilie Diclescu, șeful catedrei de histologie de la Facultatea de medicină din București, cu care am lucrat mulți ani la Paris, pentru crearea unui centru de cercetare în această specialitate după direcțiile cele mai moderne. Rezultatele obținute în acest domeniu sînt minunate.“

La Institutul de endocrinologie, creat de remarcabilul prof. dr. C. I. Parhon, am admirat mult concepția care stă la baza lucrărilor ce se fac aici, unica în Europa, sub conducerea acad. Ștefan Milcu. Problemele de endocrinologie sînt studiate alături din punct de vedere al cercetării în sine, cit și al aplicabilității rezultatelor lor.

O impresie excelentă păstrează și despre vizita la Institutul de infamicrobiologie și Institutul de anatomie patologică „dr. Victor Babeș“, — o instituție cu veche tradiție, care perpetuează amintirea unui mare personalități științifice. Cercetările acestui institut, în frunte cu prof. dr. Emil Crăciun, pe care-l cunosc de 30 de ani, au continuat și dezvoltat studiile de cercetătorilor lor, transformîndu-l într-o veritabilă școală.

De mult timp am nutrit dorința de a veni în România doar împreună cu soția mea și cu copiii să-mi realizez această vechie intenție. Acum sînt bucuros că am avut prilejul să fac această călătorie, care a fost pentru mine revelatoare, s-a cunoscut România și Bucureștiul, acest oraș înflorit, unde la tot pasul ești întîmpinat cu căldură și prietenie. Voi păstra din această vizită în țara dv. o amintire de neuit — a declarat în încheiere dr. Jean Verne.

(Agerpres)

Schimb de mesaje Johnson-İnönü

WASHINGTON 6 (Agerpres).

În cursul serii de 5 iunie, Casa Albă a dat publicității un comunicat în care se spune: „Ca urmare a preocupărilor crescînde ale Turciei în legătură cu situația din Cipru, președintele Johnson a intrat din nou în contact cu primul ministru İnönü. Președintele a sugerat primului ministru İnönü posibilitatea efectuării unei vizite la Washington, dacă aceasta îi convine. Această posibilitate formează încă obiectul discuțiilor.“

Comunicatul adaugă că schimb de mesaje între președintele Johnson și primul ministru İnönü se încadrează în consultările care au loc între S.U.A. și aliații lor și că „în aceste consultări Statele Unite au acționat recunoscînd pe deplin că rolul menținerii păcii și medierii în chestiunea Ciprului aparține Națiunilor Unite“.

Congresul Partidului Uniunea germană a păcii

FRANKFURT PE MAIN 6 (Agerpres). — La Frankfurt pe Main s-a deschis lucrările Congresului extraordinar al Partidului Uniunea germană a păcii, consacrat problemelor legate de lupta pentru destinderea încordărilor internaționale, de realizarea înțelegerii reciproce intergermane.

Lundă cuvîntul la Congres, Lorenz Knorr, membru al directoratului Uniunii germane a păcii, a subliniat că în prezent în Germania occidentală se discută tot mai mult vocile care se pronunță împotriva primejdiei pe care o reprezintă cursa înarmărilor, în sprijinul unei politici raționale menite să ducă la destinderea încordărilor.

În încheierea unificării sale, el a chemat la unificarea tuturor forțelor din R.F.G. care se pronunță pentru destinderea încordărilor internaționale, pentru dezarmare, pentru o politică rațională.

A luat apoi cuvîntul Henrich Werner, fruntaș al Partidului Uniunea germană a păcii, care a relevat necesitatea unității și colaborării tuturor forțelor din Germania occidentală care cer în prezent realizarea unei noi politici, realizarea unității germane pe calea înțelegerii reciproce intergermane, asigurarea păcii în Europa pe calea tratativelor.

„Cosmos-31“

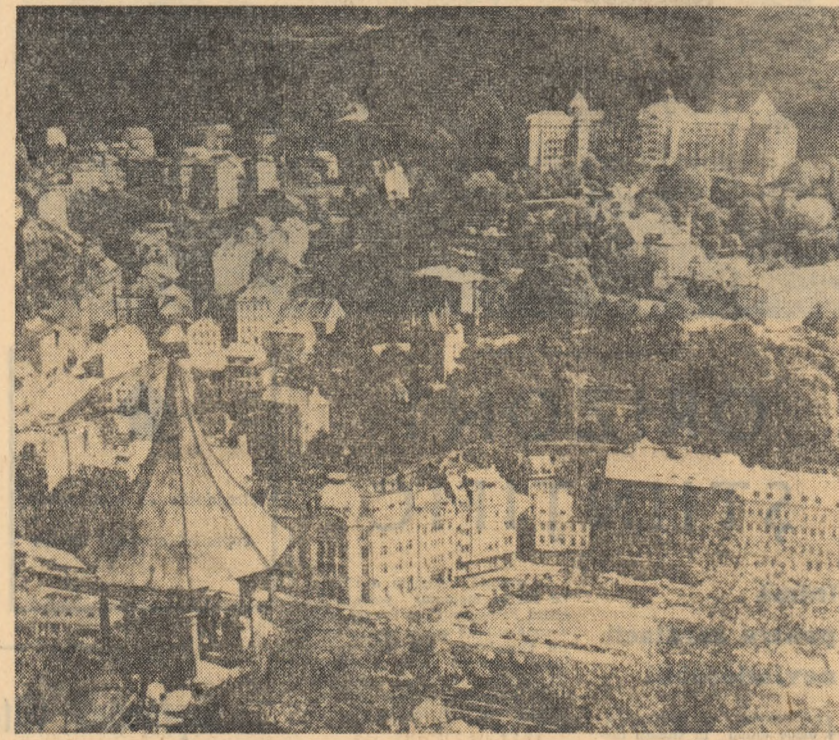
Un nou satelit artificial al Pămîntului lansat în U.R.S.S.

MOSCOVA 6 (Agerpres). — TASS transmite: La 6 iunie 1964, în Uniunea Sovietică a fost lansat un nou satelit artificial al Pămîntului „Cosmos-31“.

La bordul satelitului este instalată aparatul științific pentru continuarea cercetărilor asupra spațiului cosmic, în conformitate cu programul anunțat de agenția TASS, la 16 martie 1962.

Satelitul a fost plasat pe o orbită cu următorii parametri: — perioada inițială de revoluție — 91,6 minute; — distanța maximă de la suprafața Pămîntului (la apogeu) — 508 km; — distanța minimă (la perigeu) — 228 km; — unghiul de înclinație al orbitei față de planul Ecuatorului — 49 grade.

În afara aparatului științific, pe satelit sînt instalate: — un sistem radiotehnic pentru determinarea exactă a elementelor orbitei; — un sistem radiotehnic pentru transmiterea pe Pămînt a datelor în legătură cu funcționarea dispozitivelor și a aparatului științific; — un radiosemăntor „Maia“, care funcționează pe frecvențele de 3000,487 kHz, 30007,30 kHz și 90021,91 kHz.



Vedere din Karlovy Vary

Foto: C.T.K.

Acțiuni ale răsculaților congolezi

LEOPOLDVILLE 6 (Agerpres). — Corespondentul U.P.I. relatează că răsculații din provincia congolcă Kivu au obținut noi victorii în cursul luptelor din ultimele zile. Cînd sursă militară, corespondentul menționează că forțele guvernamentale au trebuit să evacueze un mare număr de răniți și ca urmare a luptelor din apropierea capitalei provinciei — Bukavu.

Referindu-se la activitățile unităților răsculate din provincia Kivu, agenția Reuter a transmis, un comentariu în care scrie, printre altele: „Campania care durează de șase săptămîni a insurgenților din provincia Kivu a devenit în ultimele zile o problemă majoră pentru guvernul central congolcă. Cel mai mare succes de pînă acum al răsculaților l-a constituit ocuparea portu-

lui Uvira pe malul lacului Tanganika, care constituie calea întregului comerț dintre provincia Kivu și Africa de Răsărit. După aceea, săptămîna trecută, insurgenții au început un marș spre nord, țînd în capitala provinciei — Bukavu“.

Potrivit agenției, guvernul central congolcă a trimis întăriri militare la Bukavu, în întreaga provincie a fost decretată „stare de urgență“. Cînd sursă bine informată agenția apreciază numărul răsculaților la cîteva mii dar, după cum s-a arătat, acesta crește neîncetat. Deși, la început răsculații erau slab înarmați, cu arcuri, sulți și puști de fabricație rudimentară, știri neconfirmate au anunțat că ei beneficiază în prezent de arme moderne și mortiere capturate de la trupele congoleze.

PARIS. — La 5 iunie, Consiliul executiv al U.N.E.S.C.O. a ales în unanimitate pe acad. Atanase Iojă ca membru în Consiliul executiv în locul acad. Tudor Vianu, decedat.

20 de ani de la debarcarea trupelor aliate în Franța

PARIS. — La Hermanville sur Mer, Douvres la Delivrande și în alte localități din Normandia au avut loc ceremonii consacrate comemorării a 20 de ani de la debarcarea la 6 iunie 1944 a trupelor aliate în Franța. Cu acest prilej au avut loc parăzi militare și au fost depuse coroane de flori la mormintele soldaților britanici, americani, canadieni și francezi, cîzuți în zilele debarcării.

La ceremonie au participat oficialități franceze, invitați din partea S.U.A., Marii Britanii, precum și ambasadorii la Paris ai Canadei, Belgiei, Olandei și Norvegiei.

SALISBURY. — În ciuda protestelor din ce în ce mai numeroase, alți din țări cit și din partea opiniei publice mondiale, împotriva acordării independenței Rhodesiei

Recordman mondial... la bere

Americanul Ernest Boom pre-tinde că ar fi deținătorul titlului de recordman al lumii la consumul berei. Lundă „sterul“ cu prilejul unui „concurs“ desfășurat la San Francisco el a băut, într-o oră, 24 de litri de bere. Apoi, s-a ridicat și a spus că dorește să meargă la băria lui favorită pentru a bea în liniște... o halbă!

Intervenție diplomatică pentru... o cămașă de noapte

Guvernul paraguayean a intervenit pe cale diplomatică cu lîngă guvernul brazilian pentru recuperarea unei cămași de noapte. Acest vestiment istoric aparținea eroului național paraguayean din secolul XIX, mareșalul Francisco Solano Lopez, care do-reca să fie un Napoleon al Ame-

ricii de Sud. Solano Lopez, care sub uniformă purta cămașa de noapte, a murit cu sabia în mînă în războiul dus împotriva armatelor combinate ale Braziliei, Argentinei și Uruguayului. Trupele braziliene victorioase, care l-au urmărit pe Lopez, l-au despuș de cămașa de noapte pe care au

Hipnotizatorul-candidat...

Unul dintre candidații cei mai zeloși la alegerile municipale care s-au desfășurat nu de mult în comitatul Gloucester din Marea Britanie nu este prea satisfăcut de rezultatele pe care le-a obținut. Este vorba

Măsuri de precauție

Organizatorii Jocurilor Olimpice, ce vor începe la 20 octombrie în capitala Japoniei, au luat o serie de măsuri de securitate pentru a preveni, după cum arată agenția Reuter, reeditarea la Tokio a incidentelor de pe stadionul din Lima (Peru) care s-au soldat cu 301 morți. Astfel, poliția și serviciul de pompieri din Tokio au trecut la întocmirea unei serii de studii în vederea luării unor măsuri organizatorice pentru a preîntîmpina pe cit posibil accidente. În acest scop, la stadionul olimpic central, care are o capacitate de 75.000 de locuri, s-au făcut 40 de intrări care vor usura intrarea spectatorilor și respectiv evacuarea rapidă a stadionului.

DE TOATE

luat-o ca trofeu de război. Astăzi ea ocupă un loc important în muzeul de istorie națională din Rio de Janeiro.

Intervenția guvernului paraguayean a fost anunțată de deputatul Undot Andrade în comisia pentru afaceri externe a Camerei Deputaților din Brasilia. Andrade a spus că paraguayenii consideră expunerea unei cămași de noapte ca trofeu de război drept „umiltoare“.

de un... hipnotizator, Henry Blythe, care a făcut tot posibilul, în cursul campaniei electorale, pentru a influența pe alegătorii să-l voteze. Metoda aleasă este cea dreptul de originală: Blythe privea pe alegătorii drept în ochi rezumîndu-se să repete auditoriului său: „Votați-l pe Henry Blythe... votați-l pe Henry Blythe“.

La despușiere scrutulului s-a constatat că hipnotizatorul pri-

pe scurt • pe scurt

specție în regiunile din nordul țării, locuite de kurzi, unde a avut convorbiri cu liderul mișcării kurde, Mustafa Barzani.

PRAGA — La 6 iunie, s-a despușiat la Praga venind de la Paris Franțesk. Hamouz, ministrul comerțului exterior al R. S. Cehoslovacie. Fr. Hamouz a vizitat Franța, unde s-a întîlnit cu directorul general al firmei de automobile Renault. El a fost primit, de asemenea, de Giscard d'Estaing, ministrul de finanțe și afaceri economice și de Maurice Bokanowski, ministrul industriei, cu care a avut un schimb de păreri în legătură cu posibilitățile extinderii continue a relațiilor comerciale reciproce dintre Franța și Cehoslovacia. Ministrul cehoslovac a vizitat, de asemenea, Tîrgul internațional de la Paris și expoziția de mașini.

ANCHETA COMISIEI WARREN

NEW YORK. — Comisia Warren însărcinată cu cercetarea împrejurărilor asasinării fostului președinte John Ken-

edy a încheiat audierea marțorii. La 5 iunie Comisia a audiat pe Jacqueline Kennedy, văduva defunctului președinte, care la 22 noiembrie se află în aceeași mașină.

Membrii comisiei nu au dezlăuit conținutul depozităților ei.

Naționalizarea rețelei electrice din Zanzibar

DAR-ES-SALAAM. — Potrivit unui ordin guvernamental, militari ai Armatei Populare de Eliberare au ocupat birourile Companiei electrice și centrale electrice din Zanzibar, expulzîndu-le pe tehnicienii britanici care lucrau la centrală.

Ministrul lucrărilor publice, Moyo, care a făcut cunoscut hotărîrea guvernului de naționalizare a rețelei electrice din țară, a anunțat că în viitor compania electrică va purta denumirea de „Cooperativa de stat pentru energie electrică“.

Imediat după naționalizare, birourile și centralele electrice au continuat să funcționeze normal.

fiar la Republicii Populare Chineze în Franța și-a prezentat scrisorile de acreditare președintelui Franței, Charles de Gaulle.

VARȘOVIA — După cum a anunțat agenția P.A.P., la Varșovia au luat sfîrșit lucrările conferinței Organizației de partid din capitala Poloniei. Conferința a discutat probleme în legătură cu apropiatul congres al Partidului Muncitoresc Unit Polonez și a ales delegații la congres.

LA PAZ. — Comitetul executiv al partidului de guvernînt din Bolivia, Mișcarea națională revoluționară, (M.N.R.) a hotărît să excludă pe fostul președinte al M.N.R., Hernan Siles Suazo, din cadrele partidului, întrucît s-a dovedit realezgerii lui Victor Paz Estenssoro ca președinte al țării și s-a alăturat opoziției în campania de boicot desfășurată împotriva alegerilor de duminică trecută. Motivîndu-și hotărîrea, Comitetul executiv al M.N.R. a arătat că prezența lui Siles în cadrele partidului „poate servi numai pentru crearea de confuzie“.